

(1) Empfänger/Consignée/Destinataire Magna PT S.p.A. Via dei Gerani 5 I - 70026 MODUGNO BA			(2) Empfangs- und Bearbeitungsvermerke/ Remarks/Observations			Lieferschein (3) Nr. 10055797 (4) Versanddatum/Date of delivery/ Date de livraison 15.12.2022					
(5) Lieferant/Vendor/Fournisseur Lieferantenr. 91024068 schmid alutec gmbh & co. kg Föhrenbachstr. 7 73630 Remshalden - Grunbach			(6) Fracht frei ☐ unfrei ☐ EUR		(7) Anlieferung (lst) Waggon ☐ Spediteur ☐ Frachtgut ☐ fremd.Fahrzeug ☐ Eilgut ☐ eigen.Fahrzeug ☐ Express ☐ Post ☐		Rechnung				
(10) Ihre Zeichen/ your ref./votre ref.		(11) Bestellung Nr./your order/ votre ordre 550004368201		(15) Zusatzdaten des Bestellers		(12) Unsere Abteilung/our ref./ notre réf. C. Mayer		(13) Hausruf 07151/93299 -695		(14) Unsere Auftragsnr./our No./notre No. AB104244	
(19) Versandart/Shipment/Expédition Versand mit Schweizer		(20) unfrei ☒		(21) Verpackungsart/ Packing/Emballage Siehe unten		(22) Versandzeichen/Marks/Marquage LKW		(23) Brutto 1.920,3		(24) Gesamtgewicht kg 851,76 Netto	
(25) Versandschrift/Shipping address/Destinataire Magna PT S.p.A. Via dei Gerani 5 I - 70026 MODUGNO BA									(26) Abladestelle 100 14248		
(27) (Pos.)		(28) Sachnummer*/Drawing No./ Plan No. 2510639001 2517105400 08.07.2020 o CH.NR. 10-1711- CH.NR. 10-2111-		(29) Bezeichnung der Lieferung/Leistung/Description (21) Verpackungsart/Packing/Emballage GE1054-41 Kupplungsdeckel 2 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP 24 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP 156 x GE-(501741) Rako-Behälter GE-501741 26 x GE-(520922) A0806 Palettendeckel GE A0806 Palettendecke 156 x GE-(550594) Deckel für Rako-Behälter GE-TBA-550594 156 x GE-(501723) Tiefzieheinsatz für DCT300 GE-TBA-501723		(30) Menge/ Quantity/Quantité 1.560,00 Stk 10,00 Stk		(31) Einheit Stk		(40) Empfängervermerke Menge (lst) +/- Vermerke 304473	
		100330686 5012380123 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 1560 Quantità effettiva: Tipo imballaggio: 26 Quantità imballi: Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ ☐ NO Data controllo: 20/12/22 Firma: <i>[Signature]</i>								KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Cicadalli, Loc. 70026 Modugno (BA) 20 DIC 2022 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"	
(42) Eingangsvermerke		(43) Mengenprüfung		(44) Güteprüfung/Prüfbericht		(45) Empfänger		(46) Rechnungsprüfung			
Datum											
Name/ Nr											



seit über
56
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-011293 vom 15.12.2022



Ludwigsburg, 15.12.2022

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur Schmid Alutec GmbH & Co.KG Föhrenbachstrasse 7 73630 Remshalden Grunbach		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 20.12.2022 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Remshalden Grunbach Land / Pays Deutschland Datum / Date 15.12.2022 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 10055797-778-773-1005582 6	11 Anzahl der LM Nombre des colis 132	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 9.749	15 Umfang cbm 73,58
Summe: Total		132,00 COLLI		9.749,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 22-011293 empfangen am Datum / Date Reception des marchandises le MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, snl - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 20 DIC 2022 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire				
20 Schmid Alutec GmbH & Co.KG D-73630 Remshalden Grunbach Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				

verifica su qualità e quantità

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 804 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604